

(1)Ship to 30000463		(2)Invoice to			
MAGNA PT S.P.A Via dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno		Planta: 10 MAGNA PT S.P.A Via dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno IT04886850728			
(5)Supplier 91018520		(6)Cargo		(7)Delivery	
Nemak Spain, S.L. Poligono Galarza 1 ES-48277 Etxebarria España		NIF: ESB48966154 Free ☐ Not free ☐		Wagon ☐ Shipping ☐ Freight ☐ for vehicle ☐ fast freight ☐ own vehicle ☐ Express ☐ Post ☐	
ADVICE NOTE Delivery Note (8)No. 11445596 (9)Date of Delivery 05.06.2026					
(10)Your ref.	(11)Your order / Date	(15)Add. data orderer	(12)Our ref.	(13)Ext.	(14)Our No.
C0106304802			MPL Itziar Egia		140014801
(19)Shipment	Free(20)n.free	(21)Packing	(22)Marks	Weight	
	FCA Free carrier	00040		(23)gross 15,913.200	(24)net 12,608.400
(25)Shipping address					(26)Dock-gate
MAGNA PT S.P.A, Via dei Ciclamini 4 , IT-70026 Modugno					14249
(27) (Pos.)	(28)Drawing No.	(29)Description Mat.-No / Order-No.	(30)Quantity	(31) Unity	(40)Remarks Quantity + / - Remarks
10	M0168161M0168161	Ford DCT300 BCAR_M0168161 Index - TGEE63048C99 C0106304802 Ford DCT300 BCAR_M0168161 Index - E059268 TGEE63048C99 / M0168161 E059289 TGEE63048C99 / M0168161 E059297 TGEE63048C99 / M0168161 E059348 TGEE63048C99 / M0168161 E059353 TGEE63048C99 / M0168161 5016488338	1,200	EA	
		(21)Packing			
	TBA-501494	PALLET 63048 DCT300 KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 05 GIU 2026 "Ricevuto, conservato e verificato su qualità e quantità"	40	UN	
name/No(42)Remarks		(43)Quantity check	(44)Check report		(45)Consignee
Date					
Country of Origin: SPAIN					

3

Ejemplar para el porteador - Exempleaire du transporteur - Copy for carrier

CMR Cochez celui qui s'applique Check the one that applies

DOCUMENTO DE CONTROL

No 0597511

1 Remitente (nombre, domicilio, país) - Expéditeur (nom, adresse, pays)
Sender (name, address, country)
Nemak SPAIN, S.L.
C.I.F.: B48/966.154
Polígono Industrial Galarza, nº 1
48277 ETXEBARRIA

CARTA DE PORTE INTERNACIONAL
LETRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
CMR
Este transporte queda sometido no obstante toda cláusula contraria, al Convenio sobre el Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR)
Ce Transport est soumis, non obstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)
DOCUMENTO DE CONTROL
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)

2 Consignatario (nombre, domicilio, país) - Destinataire (nom, adresse, pays)
Consignee (name, address, country)
MAGVA R. S.P.A.
MODUGNO - ITALIA

16 Porteador (nombre, domicilio, país) - Transporteur (nom, adresse, pays)
Carrier (name, address, country)
LKW WALTER
Austria
2C TRASPORTI s.r.l.s
C/da Campoforte, 3 - 83050 Parolise (AV)
Albo n. 0903651 - P.IVA: 03179160647

3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) - Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) - Place of delivery of the goods (place, country)

17 Portadores sucesivos (nombre, domicilio, país) - Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)
Successive carriers (name, address, country)
MANUEL AUGUSTO M. CASTANHEIRA
NIF X8127576C - 606320107
RONDA PONENT 168 4P 08201 SABADELL
CATALUNYA
PEC: transporti2car@pec.it

4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha) - Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Place and date of loading of the goods (place, country, date)
Nemak SPAIN, S.L.
C.I.F.: B48/966.154
Polígono Industrial Galarza, nº 1
48277 ETXEBARRIA

17 Bis Referencia Transportista - MATRÍCULA
Vehículo Remolque o Semirremolque
Distancia Km. **2505012V**

5 Documentos anejos y/o Documentos attached
AL 11445596

18 Reservas y observaciones del porteador - Réserves et observations du transporteur
Carrier's reservations and observations
El transportista no se responsabiliza de los perjuicios sufridos en la mercancía por exceso de carga, mal acondicionamiento o embalaje incorrecto, siendo responsabilidad del cargado así como las multas por exceso de peso.
HROBTSCA

6 Marcas y números Marques et numéros Marks and nos	7 Número de bultos Nombre des colis Number of packages	8 Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing	9 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods	10 N.º estadístico N.º statistique Statistical number	11 Peso bruto, kg. Poids brut, kg. Gross weight in kg.	12 Volumen m³ Cubage m³ Volume in m³
40 PILT	ANIMACION				15.93L	
PRESUMIENDO CARGADOS POR EL REMITENTE / CHARGÉS CHEZ L'EXPÉDITEUR						
REMESAS AL REMITENTE / REMISES À L'EXPÉDITEUR						
ENTREGADOS AL DESTINATARIO / LIVRÉS AU DESTINATAIRE						
DEVUELTOS POR EL DESTINATARIO / RENDUS POUR LE DESTINATAIRE						
NO DEVUELTOS, A RECOGER / NON RENDUES, À REPRENDRE						
MERCANCÍAS PELIGROSAS / TRANSPORTE CON TEMPERATURA CONTROLADA						
SI NO SI NO						
(ADR*) - CLASE						

1-15 Clase / Class, Chiffre / Number, Lettre / Letter, (ADR*) Documentos anejos y/o precisiones concretas

13 Instrucciones del remitente - Instructions de l'expéditeur - Sender's instructions
KUEHN + NAGEL S.r.l.
Via del Ciesentini, 583 - 70028 Modugno (BA)
05 GIU 2026
"Ricorda di verificare qualità e quantità"

19 Estipulaciones particulares / Conventions particulières / Special agreements
La duración de este transporte estará sujeta a las normas establecidas en cada país en el acuerdo europeo sobre las condiciones de trabajo. Cuando las mercancías sean cargadas combinadas, con diferencia de grados, el transportista no se hará cargo de los desperfectos de la mercancía por la imposibilidad del mantenimiento de los grados de origen. Las partes intervinientes en este contrato con renuncia de su propio fuero, y para la resolución de cuantas cuestiones o controversias pudieran derivarse de este contrato, se someten expresamente a la competencia de la junta arbitral del transporte de esta provincia. Incluso en controversias que excedan los 3.000 euros.

20 A pagar por: / To be paid by:	Remitente / Senders	Moneda / Currency	Consignatario / Consignee
Precio del transporte: / Carriage charges:			
Descuentos: / Deductions:			
Líquido / Balance:			
Suplementos: / Supplem. charges:			
Gastos accesorios: / Other charges:			
TOTAL:			

14 Forma de pago / Prescriptions d'affranchissement / Form of payment
☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid
☐ Porte debido / Non franco / Carriage owed

15 Reembolso / Remboursement / Cash of delivery

21 Formalizado en / Etablé à / Established in: **Madrid** a / le / on: **1-6-2026**

22 **Nemak SPAIN, S.L.**
C.I.F.: B48/966.154
Polígono Industrial Galarza, nº 1
48277 ETXEBARRIA
Firma y sello del remitente / Signature et timbre de l'expéditeur / Signature and stamp of the sender

23 **MANUEL AUGUSTO M. CASTANHEIRA**
NIF X8127576C - 606320107
RONDA PONENT 168 4P 08201 SABADELL
CATALUNYA
Firma y sello del transportista / Signature et timbre du transporteur / Signature and stamp of the carrier

24 Recibo de la mercancía / Marchandises reçues / Goods received
Lugar / Lieu / Place: **20**
Firma y sello del consignatario / Signature et timbre du destinataire / Signature and stamp of the consignee

Los recuadros en línea gruesa deben ser rellenados por el porteador. Les parties encadrées de lignes grasses doivent être complétées par le transporteur. The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

19-21+22

ambos inclusive / compris et incluant

1-15

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente / A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur / To be completed on the sender's responsibility

En el caso de mercancías peligrosas, indicar además de la certificación reglamentaria, en la última línea del cuadro, la clase, la cifra y en su caso, la letra. En case of dangerous goods mention, beside the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.